



**POND TECHNICS**

PROFESSIONAL WATER GARDEN SOLUTIONS



HANDLEIDING  
VIVIOPRESS PRO  
MODE D'EMPLOI  
VIVIOPRESS PRO

[WWW.PONDTECHNICS.COM](http://WWW.PONDTECHNICS.COM)

# Afbeeldingen / Figures

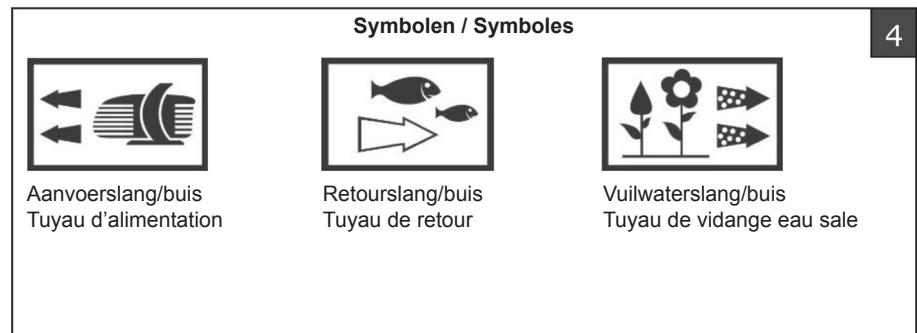
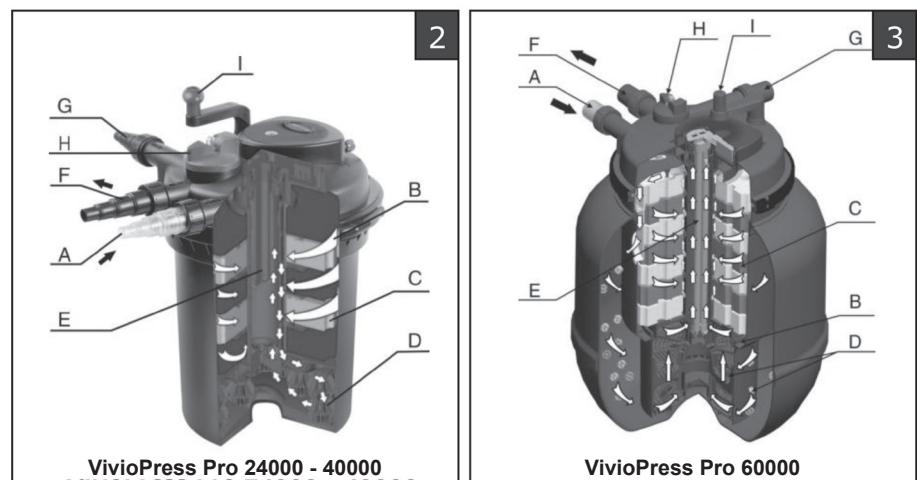
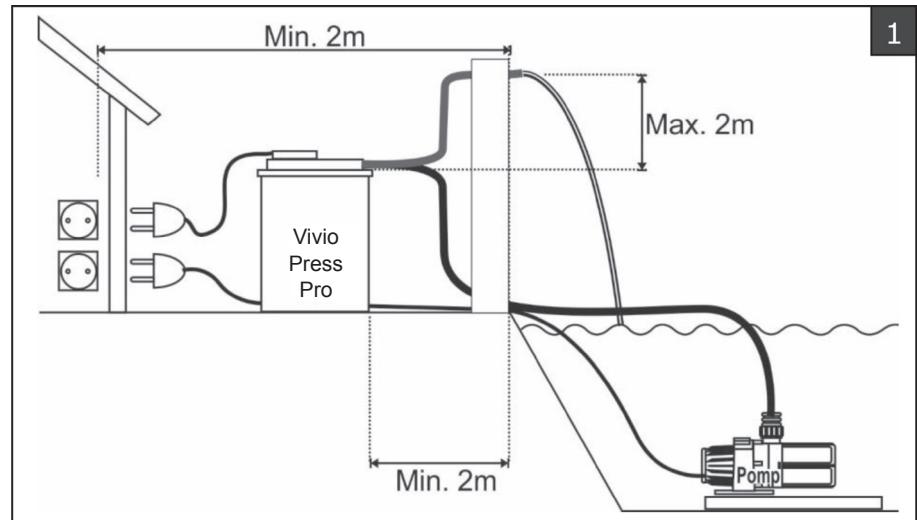
Wij danken u voor de aankoop van dit product en wensen u veel waterplezier.

Nous vous remercions pour l'achat de ce produit et vous souhaitez bien du plaisir avec cet appareil.

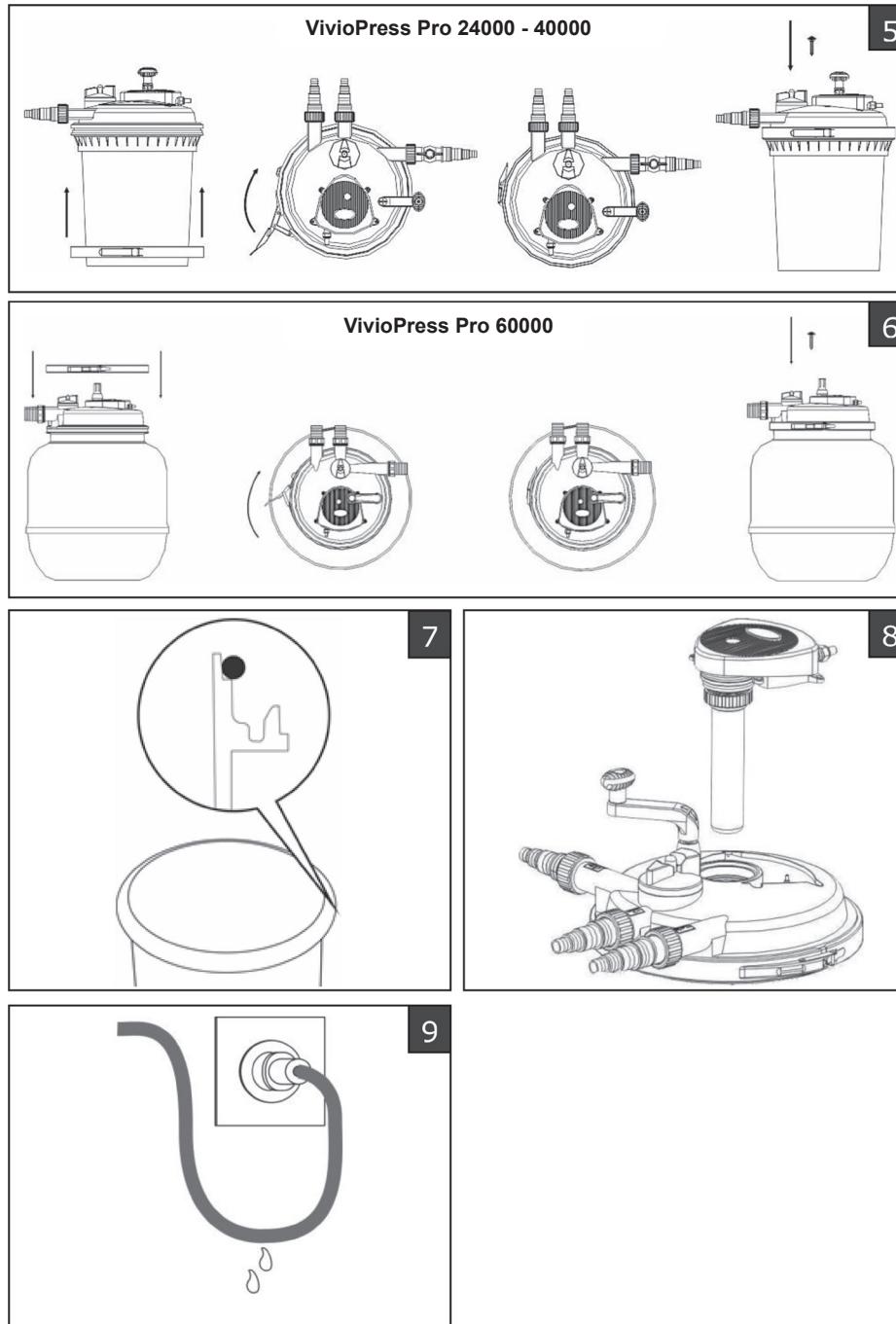
Specificaties / Spécifications	2
Afbeeldingen / Figures	3
Gebruiksaanwijzing (NL)	8
Mode d'emploi (FR)	16

## Specificaties / Spécifications

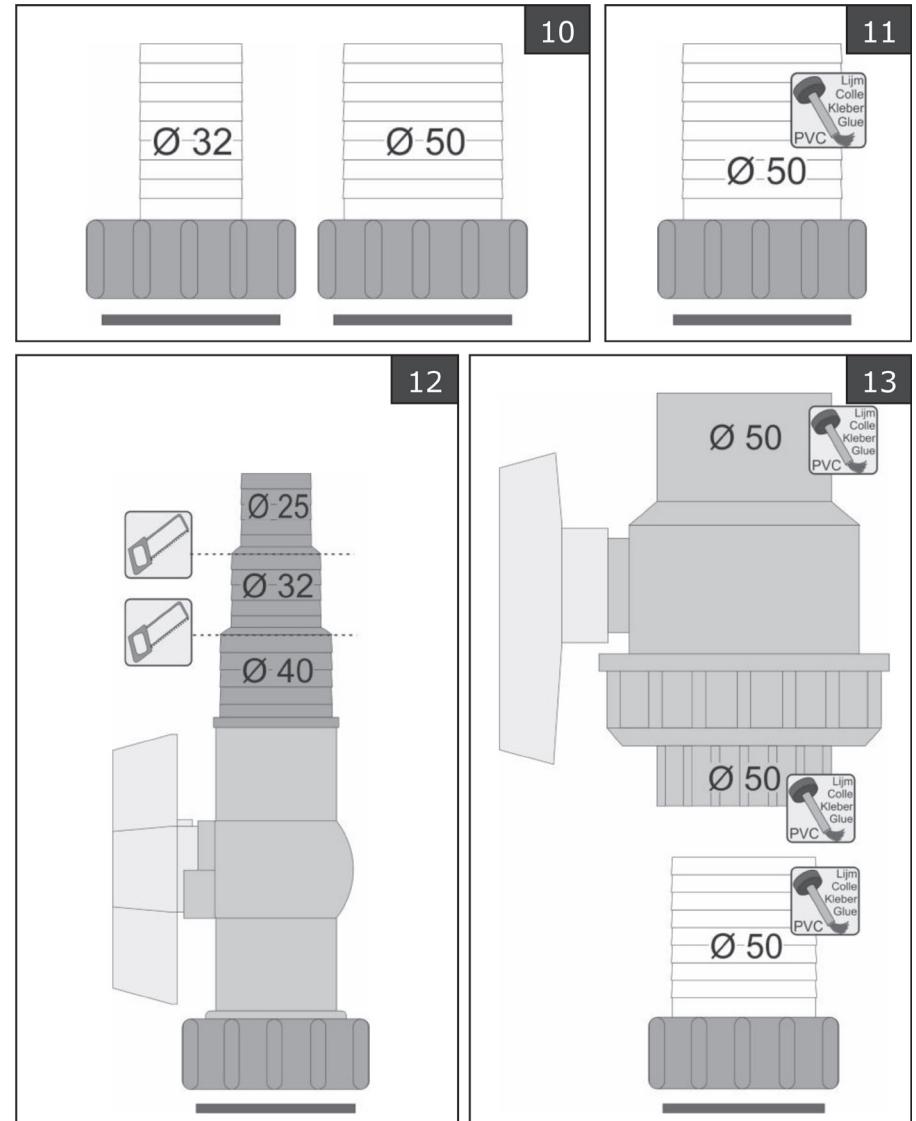
Type VivioPress® Pro	q max. l/h	H max. m	Volt/Hz	UV-c W	m	inch	Ø mm	Ø mm	Art. nr.
24000	12000	2	230/50	36	5	2"	25-32-40-50	32-50	502024
40000	13000	2	230/50	55	5	2"	25-32-40-50	32-50	502040
60000	15000	2	230/50	55	5	2"	25-32-40-50	32-50	502050



## Afbeeldingen / Figures

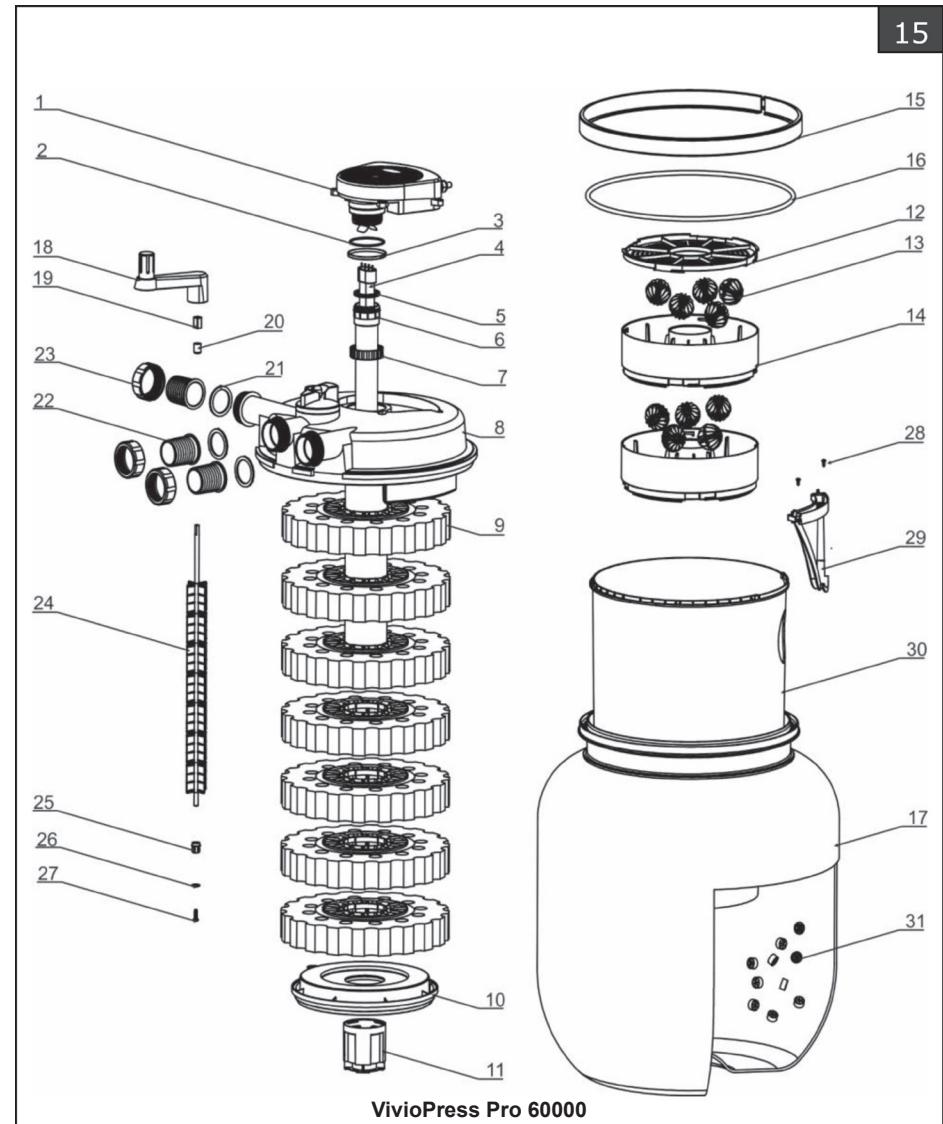
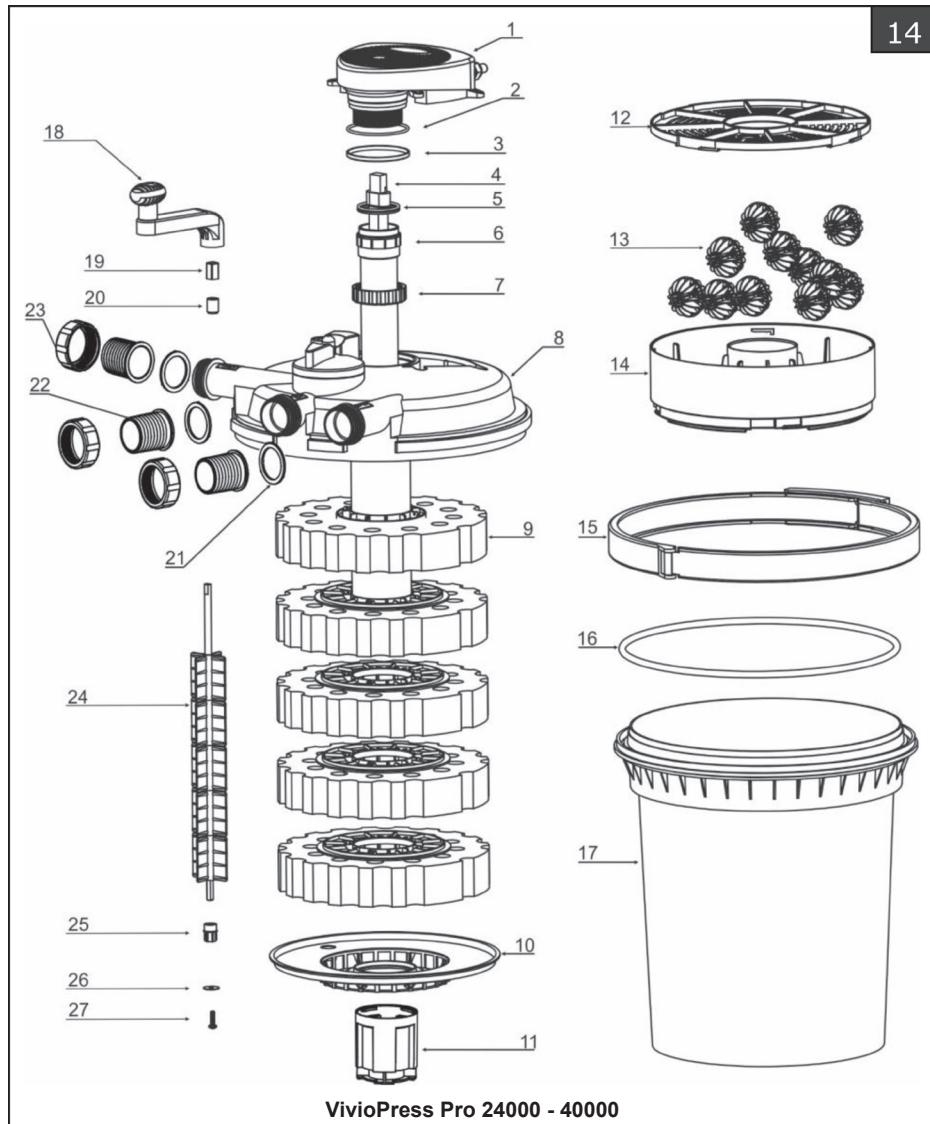


## Afbeeldingen / Figures



## Afbeeldingen / Figures

## Afbeeldingen / Figures











#### **Winterperiode**

- Bij naderende vorst met kans op bevriezing van het drukfilter, dient deze afgekoppeld en beschermd tegen vorst te worden.
- Ontkoppel het drukfilter in de herfst en sla deze vorstvrij op of zorg dat het drukfilter zich niet meer kan vullen met water.
- Reinig het drukfilter zoals eerder beschreven, voordat het drukfilter wordt opgeslagen.



#### **Het verwijderen en opslaan van afval**

Elektrische apparaten die in het huishouden zijn gebruikt, dienen volgens EU-richtlijnen verwijderd te worden. Het product mag niet met het normale huisvuil worden afgevoerd, maar dient apart te worden verzameld. U moet er zelf zorg voor dragen dat het apparaat op een speciaal daarvoor bestemde verzamelplaats wordt ingeleverd en op een milieuvriendelijke manier wordt gedemonteerd en verwerkt. Meer informatie over lokale afvalverzamelpunten vindt u bij de gemeente van uw woonplaats.



#### **Mode d'emploi**

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit et nous vous souhaitons un étang de plaisir.

#### **Les personnes qui ne connaissent pas les consignes ne peuvent pas utiliser ce filtre !**

Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) présentant des limitations au niveau corporel, sensoriel ou mental ou présentant un manque d'expérience et/ou de connaissances, sauf si elles ont reçu une formation à l'utilisation de l'appareil.

Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

#### **Utilisation**

Le VivioPress Pro avec appareil UV-C intégré est un filtre à pression pour la filtration mécanique et partiellement biologique de bassins de jardin standard avec une température d'eau entre +4°C et +35°C. Ce filtre à pression est exclusivement destiné à une utilisation privée, pour la filtration de bassins de jardin avec ou sans poisson (mais pas de koïs). Pour faire fonctionner le filtre à pression, une pompe est nécessaire. Ceci pour pomper l'eau de bassin et la faire traverser dans le filtre à pression.

#### **Domaine d'utilisation**

Le filtre à pression ne peut pas être en service quand des personnes se trouvent dans l'eau! (couper le filtre à pression du réseau électrique)

**L'utilisation pour des piscines ou pour des étangs de baignade n'est pas autorisée !**



#### **Consignes de sécurité**

- **Attention:** Les rayons UV-C sont nocifs pour les yeux et pour la peau.
- Utilisez la lampe UV-C exclusivement dans l'appareil fermé. Le bon fonctionnement de la lampe se vérifie facilement à travers le regard.
- **Attention!** L'utilisation de ce filtre est uniquement autorisée si l'installation électrique répond aux normes légales. En cas de doute, il faut consulter un installateur professionnel.
- **Le filtre à pression ne peut être raccordé qu'à une installation électrique prévue d'un disjoncteur différentiel (30 mA) et une boîte de courant équipée d'une prise de terre.**
- La tension du réseau et le type de courant doivent correspondre aux données qui figurent sur la plaque signalétique ou au tableau (page 2).
- Le filtre à pression doit être installé à au moins une distance de 2 mètres du bord de l'eau. (voir figure 1)
- La boîte de prise de courant doit être placée à un endroit non humide et à au moins 2 mètres du bord de l'eau. (voir figure 1)
- Avant de mettre le filtre à pression en service, il faut d'abord contrôler si le câble d'alimentation, la prise et le filtre à pression ne sont endommagés.
- **Important:** ne plus utiliser le filtre à pression si le câble d'alimentation, la prise ou le filtre sont endommagés. Dans ce cas, il faut le retourner chez votre vendeur pour faire examiner le filtre à pression.
- Ne pas déplacer ou suspendre le filtre à pression par son câble d'alimentation.





Respectez les consignes de sécurité:

1. Désactivez l'unité ainsi que la pompe en enlevant les fiches de la prise de courant. ATTENTION! La lumière UV-C est nocive pour la peau et pour les yeux. Désactivez toujours la lampe UV-C avant de poursuivre avec le remplacement de la lampe UV-C.
2. Enlevez les 4 vis du capuchon de l'UV-C (1).
3. Tenez le capuchon (1) de l'UV-C perpendiculairement au couvercle (8).
4. Nettoyez le verre quartz (6) avec de l'eau du robinet ou de l'eau de bassin et avec un chiffon doux et séchez-le avec. Ceci pour éviter les rayures.
5. Lorsque la lampe UV-C et/ou la buse quartz (6) ne doivent pas être remplacées, passez au point 12.
6. Retirez prudemment le verre quartz (6) du capuchon de l'UV-C (1).
7. Vérifiez si la buse quartz (6) n'est pas brisée ou endommagée; remplacez si nécessaire la buse quartz (6).
8. Contrôlez le joint rouge (5) de la buse quart. Nettoyez-le et remplacez-le s'il est endommagé.
9. Si la lampe (4) doit être remplacée, enlevez-la du support de lampe et remplacez-la par une nouvelle lampe. Veillez à ce que le type de lampe UV-C correspond aux indications sur la lampe ou sur la plaque signalétique. Une lampe mal choisie peut s'abîmer et peut aussi abîmer d'autres pièces détachées du filtre à pression. Nettoyez la nouvelle lampe UV-C à l'aide d'un chiffon propre.
10. Remplacez la buse quartz en l'enfonçant à nouveau dans le capuchon de l'unité UV-C (1).
11. Resserrez solidement le manchon (7) de la buse quartz.
12. Contrôlez le joint blanc (2) du capuchon de l'UV-C (1). Nettoyez-le et remplacez-le s'il est endommagé.
13. Remettez le capuchon de l'unité UV-C (1) perpendiculairement sur le couvercle (8) et enfoncez-le avec les 2 mains.
14. Fixez les 4 vis du capuchon UV-C (1).
15. Mettez en route la pompe en mettant sa fiche dans la prise de courant. Suivez les instructions de la pompe.
16. S'il n'y a pas de fuite, vous pouvez mettre en route l'unité UV-C du filtre à pression, en insérant sa fiche dans la prise de courant.

**Description des pièces détachées:** (figures 14 et 15)

N°	Description	N°	Description
1	Capuchon de l'UV-C	17	Réservoir
2	Joint blanc	18	Poignée de nettoyage
3	Bague de pression	19	Connexion d'axe
4	Lampe UV-C	20	Roulement supérieur
5	Joint rouge	21	Joint
6	Verre quartz	22	Embout
7	Manchon de serrage du verre quartz	23	Manchon
8	Couvercle	24	Tige pivotante
9	Collier porte-mousse	25	Roulement inférieur
10	Capuchon noir	26	Plaque
11	Capuchon du tuyau UV-C	27	Vis
12	Couvercle panier bio-balles	28	Passage de vis
13	Bio-balle	29	Passage
14	Panier bio-balles	30	Réservoir intérieur
15	Collier de serrage	31	Bio-balle
16	Anneau-O		

Vous pouvez commander les pièces de rechange chez votre revendeur. Veuillez mentionner le numéro sur ce plan, la description et le type de filtre à pression lors de votre commande.



**Période hivernale:**

- En cas de risque de gel du filtre à pression, il faut le démonter et protéger vis-à-vis le gel.
- Débranchez le filtre à pression en automne et rangez-le à l'abri du gel ou veillez à ce qu'il ne puisse se remplir d'eau.
- Avant de le ranger, nettoyez le filtre à pression comme décrit plus haut.



**L'élimination et le stockage de déchets:**

Les appareils électriques de ménage doivent être éliminés conformément aux directives EU. L'appareil ne peut être évacué avec les déchets ménagers normaux, mais doit être collecté séparément. Vous devez veiller à ce que l'appareil soit ramené à un endroit de collecte pour y être démonté et recyclé avec du respect pour l'environnement.

Vous trouverez de plus amples informations sur les points de collecte locaux auprès de votre commune.

**Garantievoorraarden**

Op het drukfilter wordt 24 maanden garantie verleend welke ingaat op het moment van aankoop. U dient hiervoor de aankoop bon als bewijs te bewaren.

Schade aan het drukfilter binnen de garantietijd, ontstaan door een productie- en/of materiaalfout, wordt kosteloos hersteld of er wordt een vervangend product aangeboden. UV-c lamp, kwartsglasbuis, filtermaterialen, natuurlijke slijtage, drooglopen, kalkaanslag, te weinig onderhoud, bevriezing, ondeskundige reparaties en schade ontstaan door onjuist gebruik vallen niet onder de garantieaanspraak.

Bij veranderingen aan het drukfilter, alsmede het inkorten van de stroomkabel of het afknippen van de stekker, vervalt de garantieaanspraak. Gevolgschade ontstaan door het uitvallen of verkeerd gebruiken van het drukfilter valt buiten de aansprakelijkheid van de leverancier. Bij aanspraak op garantie, het product inclusief garantiebewijs en aankoop bon inleveren bij de dealer.

**Conditions de garantie**

Une garantie de 24 mois est accordée sur le filtre à pression. Elle entre en vigueur au moment de l'achat. Vous devez dès lors conserver le bon d'achat comme preuve de paiement.

Les dégâts au filtre à pression, survenant durant la période de garantie, dus à une erreur de production et/ou de matériaux, seront réparés sans frais ou l'on vous offrira un produit de remplacement. La lampe UV-C, le verre de silice, l'usure naturelle, le fonctionnement à sec, les erreurs d'utilisation, les dépôts calcaires, le manque d'entretien, le gel, les réparations non professionnelles et les dégâts dus à une mauvaise utilisation ne relèvent pas de la garantie.

En cas de modifications apportées au filtre à pression, notamment la diminution du cordon d'alimentation ou le cisaillement de la fiche, annulent la garantie.

Les dommages dus à la chute ou à une utilisation erronée du filtre à pression ne relèvent pas de la responsabilité du fournisseur.

En cas de recours à la garantie, vous devrez fournir au revendeur le produit, ainsi que le certificat de garantie et le bon d'achat.

Dealerstempel, handtekening en aankoopdatum  
Cachet et signature du commerçant, date d'achat

